



人权理事会

普遍定期审议工作组

第十九届会议

2014年4月28日至5月9日，日内瓦

需要理事会注意的人权状况

根据人权理事会第 16/21 号决议附件第 5 段提交的
国家报告*

尼加拉瓜

* 本文件接收到的文本翻译印发。文件内容并不意味着联合国秘书处表示任何意见。

GE.14-11009 (EXT)



* 1 4 1 1 0 0 9 *

请回收 



目录

	段次	页次
导言.....	1-2	3
报告编制方法.....	3-5	3
总体状况	6-15	3
公共政策和《人类发展国家计划》	16-21	5
经济权利	22-31	6
劳工权利	32-35	7
家庭权利	36-37	8
健康权和社会保障权.....	38-44	8
受教育权	45-53	9
少年儿童权利.....	54-58	10
老年人权利.....	59-61	11
妇女权利	62-70	11
获得饮用水和卫生设施的权利.....	71-72	12
用电、生产设施和通信的权利.....	73-76	13
获得体面住房的权利.....	77-79	13
土地所有权和恢复土著人民的土地所有权.....	80-81	14
享有健康环境和免受气候变化影响的权利.....	82-86	14
公民安全和获得司法保护的權利.....	87-103	15
打击贩运人口行为以及非法移民的权利.....	104-106	17
增进和保护人权.....	107-112	17
言论自由权和结社权.....	113-114	18
选举权和被选举权.....	115-119	19
对话和国际承诺.....	120-122	19
结论.....	123-124	20

导言

1. 尼加拉瓜团结与民族和解政府本着尊重人权、和平与团结的使命，向国际社会介绍在 2010-2013 年第二轮普遍定期审议期间，我们在人权方面取得的成绩。
2. 我们感谢国际社会对尼加拉瓜人民发展表达的关切之情，在第一轮普遍定期审议期间相关缔约国提出了建议，其中大部分表示支持和要求尼加拉瓜政府继续执行业已推动实施的方案和项目。

报告编制方法

3. 该报告是第二次报告，是根据联合国大会第 60/251 号决议、人权理事会第 5/1 号决议和第 16/21 号决议、以及第 17/19 号决定编写的。
4. 为了起草这份普遍定期审议报告，在 2013 年 5 月，专门成立了一个由共和国总统牵头的政府委员会，组成单位包括内务部，共和国总检察长办公室，国家警察，国家监狱系统，卫生部，尼加拉瓜社会保障局，教育部，家庭与少年儿童部，妇女部，家庭经济、社区经济与合作社经济部、农牧和林业部、劳动部、国家发展信息局、国家防灾系统、外交部，此外还包括检察机关以及国民议会、最高选举委员会和最高司法法院等国家权力机构。
5. 我们是以一种有利于尼加拉瓜人的人权发展的批判精神来谈论这一时期取得的进展以及面临的挑战，期间我们动用了各种各样的方法和手段，比如汇总报告，成立工作组，就各个机构以及政府间委员会按照《人类发展国家计划》实施有关项目方案的情况，以及就这些机构与尼加拉瓜在 2010 年普遍定期审议中所采纳建议的关系，举行了各种讨论会和交流活动；同样，我们还就起草报告一事，与联合国人权事务高级专员办事处的代表们持续召开了多次技术性工作会议，最后还就本报告向在尼加拉瓜负责保护人权事务的检察官办公室进行了咨询。

总体状况(第二部分第 90 段，建议 33、43、44、47、48、49、50 和 57)

6. 在这段时期，有一项重大事件，即丹尼尔·奥尔特加·萨韦德拉统帅再次当选总结，任期自 2012 年至 2016 年，执掌团结与民族和解政府，向着国家的人类发展、社会和经济发展的各项目标继续迈进。
7. 团结与民族和解政府的战略目标是：以恢复尼加拉瓜人权利的基本理念为出发点，通过实施旨在活得清洁、活得健康、活得美好、活得幸福的战略，重点关注儿童、妇女和青年群体，从而实现经济持续增长，减少贫困和赤贫，提高优质就业率，减少社会不平等现象以及改善尼加拉瓜人的生活质量。正是因为团结与

民族和解政府取得的成绩，使奥尔特加总统在盖洛普调查¹等民意调查中的民众支持率位居拉美地区的第二位。

8. 英国智库新经济基金会在 2013 年公布了第三次“幸福星球指数”的调查结果，该项调查每两年进行一次，是根据国民预期寿命、国民对生活的满意度及人口对生态环境的影响这三个指标评判各个国家的幸福度。在总共 151 个被调查国家当中，尼加拉瓜位列第 8 位，成为一个人民感觉非常幸福的地方。英国旅游频道在其官网的突出位置介绍了该幸福指数，按照旅游频道的说法，尼加拉瓜以其美丽的自然风景和较少的生态影响而著称，再加上它是中美洲地区最安全的国家，使其成为一个引人入胜的旅游目的地。

9. 通过实行一种在中央政府、地方政府、生产者、企业家以及社会主体之间结成联盟、相互补充、共担责任的广泛参与性直接民主模式，以这种形式使公民行使权力，使尼加拉瓜在消除贫困和极端贫困方面所做的努力在全世界范围内获得认可。

10. 通过这一模式，使一般贫困人口比例从 2005 年的 48.3% 缩减到 2009 年的 42.5%，极端贫困人口比例从 17.2% 下降到 14.6%，并且这一比例还在进一步减少，到 2011 年的时候达到了 8.2%。² 关于社会不平等问题，按照基尼系数测算，在同一时期，基尼系数从 0.41 降至 0.37。

11. 2013 年在罗马举行的世界粮农组织大会上，尼加拉瓜被认定已经提前实现了世界粮食峰会(1996 年)设定的目标，即在 2015 年之前将饥饿人口减半，在 2010 年至 2012 年期间，尼加拉瓜成功将营养不良率从 55.1% 下降到 20.1%，从而成为世界上在消除贫困斗争中获得显著进展的国家之一。在消灭贫困、饥饿、不安全感等问题上采取卓有成效的计划方案，也是尼加拉瓜获得认可的方面；尼加拉瓜批准通过了将会逐步改变国家社会面貌的管理模式，另外还对旨在推动农牧业发展和保障国民自给自足的《零饥饿计划》、《家庭菜园计划》和《粮食生产奖励计划》做出了积极评价。

12. 从 2008 年到 2012 年，外国直接投资额增长了 105%，这证明人们对尼加拉瓜经济的未来充满信心；对于一个发展中国家来说，出口是实现增长的主要动力，而尼加拉瓜出口增长了 83%，无论在外国直接投资方面，还是在出口方面，增长率在中美洲都是最高的。

13. 与 2006 年国内生产总值 4.2% 的增长幅度相比，2011 年为 5.4%，2012 年为 5.2%，由此我们可以证明，尼加拉瓜经济复苏已成事实，预计在 2013 年，还将继续保持这种增长趋势。³ 在世界性危机的大环境下，尼加拉瓜凭借经济的扩张以及最为公平的收入分配，一直处于发展之中。

14. 按照国际货币基金组织⁴的说法，“尼加拉瓜经济已经从 2008-2009 年全球金融危机中强势复苏。借助高涨的出口价格、大量优惠资金和外国直接投资，以及全面合理的宏观经济政策，在 2010-2011 年期间，经济增长率平均超过 4.5%。通货膨胀率受到遏制；作为 2009 年税制改革以及强劲经济活动的成果，

财政状况获得好转；并且在世界银行的国际储备地位得到加强”，在 2013 年，国际货币基金组织仍然持这一观点，强调指出，“中短期宏观经济前景乐观……”。同样，国际货币基金组织还表示，“非常看好金融当局保持低通货膨胀率和增加国际储备的承诺……”。

15. 2012 年 11 月的盖洛普调查表明，尼加拉瓜是中美洲唯一一个有超过 55% 的人口认为自己国家是在正确方向上前进的国家，从而彻底改变了人们过去对尼加拉瓜的看法，也就是盖洛普咨询公司在 2006 年 5 月曾经公布，72% 的人认为国家走错了路。

公共政策和《人类发展国家计划》(第二部分第 90 段，建议 11、12、15、36、38、43、44、48、49、50 和 66)

16. 自 2007 年执政以来，团结与民族和解政府就明确了在公共政策中应以社区为本、以人为本，因此，采取的各项行动都是为了恢复新自由主义政府 17 年执政期间遭受践踏的人民权利和价值观。

17. 在尼加拉瓜，正在实施一项包含发展战略规划内容的《2007-2012 年人类发展国家计划》。目前，《2013-2017 年人类发展国家计划》也已经获批通过，计划目标是提高生产率，创造财富，减少贫困和不平等问题，并且加入新的发展重任，其中包括：尼加拉瓜跨洋大运河项目，改变能源格局，以及需要优先解决的国内其他问题。

18. 《2007-2012 年人类发展国家计划》确立了 13 项政策指导方针，重点强调宏观经济的稳定性、社会发展、国民安全感、生产性基础设施建设、能源行业的稳定性、谋求共识、缔结联盟和保持社会稳定性等。尽管发生了全球经济和金融危机，但尼加拉瓜依靠宏观经济的稳定性，以及公共财政和海外账户的可持续性，取得了积极的成果，在 2011 年和 2012 年，经济增长率高于本地区 5% 的平均水平。⁵

19. 所有这些行动，都是通过劳动者、企业家和政府之间达成共识建立战略联盟的模式进行的，从而可以在任何时候都能保障社会稳定性。在这种环境下，使得外国投资总额达到历史最高水平，相较于 2011 年的水平，2012 年增长了 33% 以上，主要投资方向是工业、电信和能源方面，这也反映出国家的稳定性以及投资商对投资环境的信赖。

20. 为了提升经济社会指标，我们重点在饮用水、教育、卫生、公共住房、水陆运输和能源传输等领域进行基础设施建设，增加发电能力，从战略上逐步实现能源结构转变，使可再生资源占比从 2007 年的 27% 一直提升到 2013 年的 51.2%。通过正在执行的项目，我们正在改变能源格局，预计到 2016 年，这一比例将达到 56%，到 2020 年将达到 90%。尼加拉瓜作为对可再生能源具有吸引力

的市场，在拉丁美洲和加勒比 26 个国家当中排名第三，在环境吸引力以及清洁能源投资和融资方面，尼加拉瓜均排在首位。⁶

21. 社会政策对于显著减少一般贫困和极端贫困起到了积极的作用，重点是确保为最贫穷的人们提供健康、教育方面的商品和服务、饮用水、卫生设施、食品、社会保护、住房和培训。通过行业组织、家庭事务组织、社区生活组织以及地方政府共担责任的战略，确保人民参与政府决策和行动。

经济权利(第二部分第 90 段，建议 43、44、45、46、47、48、49、50 和 57)

22. 生产性战略旨在加强家庭、社区和合作经济，以及加强粮食自主和安全，为此，批准通过了第 693 号法，即《粮食和营养自主与安全法》(2009 年)以及下列若干法律：第 765 号《促进发展生态农业或有机农业法》(2011 年)、第 759 号《传统医学法》(2011 年)、关于成立家庭、社区、合作与联合经济部的第 804 号法(2012 年)，此外还批准通过了《尼加拉瓜木材和非木材产品可持续管理政策》。

23. 在尼加拉瓜，家庭经济作为经济主体的一部分，占比达到 70%，总共可以创造 70%的就业和 40%的国内生产总值。目前，85.1%的生产者⁷属于中小规模之列，出产 90%的水果、蔬菜和蜂蜜，80%的基本谷物，65%的肉类和 60%的咖啡。

24. 对比 2001 年和 2011 年的数据可以看出，妇女生产者数量增长了 71.1%；土地面积小于 0.5Mz 的农牧业生产者数量增长了 434%，土地面积为 0.5Mz 到 1Mz 的农牧业生产者数量增长了 155%，可以看出，其中女性增长幅度要大于男性增长幅度。另外，还增加了 62,997 名个体农牧业生产者，其中 68%(43,166 人)来自加勒比沿海地区。

25. 到 2012 年 12 月，经济活动人口占到尼加拉瓜人口总数的 52.77%；在经济活动人口当中，有 97%的人口已就业，⁸也就是说，与 2006 年 11 月的水平相比增加了 938,559 人(44.9%)，而在 2013 年，增长幅度为 4.4%。

26. 可以明显看出，《零饥饿计划》在创造就业和消除贫困方面贡献巨大，有力地推动了妇女参加田间劳作。目前，《零饥饿计划》提供资助的人数比 2007—2009 年期间多出 136%。通过实施团结与民族和解政府制定的《粮食生产奖励计划》，111,964 个家庭被整合到这项经济产业内，其中，78,375 个家庭(70%)实现了对已获得产品的再生产，并加入到经济动态过程之中，平均算下来，这些家庭自己消费 85%的产出，用于改善营养状况，剩余 15%则用于出售。

27. 旨在使小生产者成为价值链当中的一环并且获得进入市场的机会的扶持项目，以及 2010 年出台的《尼加拉瓜干旱地区开发方案》，惠及到参加农业产业

化发展的 30,611 人，此外还要加上在 2007 年至 2009 年期间通过这一方案受益的 7,576 个家庭。

28. 从 2011 年开始，启动了《扶持基本谷物小生产者特别计划》，截至目前，已发放了年利率为 5% 的贷款 138,741 笔，至少有 110,210 人从中受益。

29. 在 2012 年，推出了《绿色家园计划》，使 109,767 个城乡贫困家庭加入到生产活动当中。同年还启动了《加勒比沿海地区农村发展计划》，惠及 1,386 个原住民和非裔家庭，为的是让这些家庭种植可可并实施农产品的生产模式，另外《促进辣木生产加工方案》使 1,426 个家庭受益，这种树种富含蛋白质，人和动物都可以食用。

30. 在 2009-2013 年期间，通过实施技术转让和技术援助项目，使 49,975 人受益。利用良好的实践经验、工艺卡片、改良种子以及现场技术指导等措施，提高了农业生产率。26,244 个牧场已经纳入到源头追溯体系当中。总体来说，进一步加强了对农牧业从业人员的技术援助和培训工作，2011 年与 2001 年的水平相比提高了 275%。在 2011 年，向 93% 的申请人发放了农牧业贷款，而 2001 年，只有 62% 的申请人获得了这项贷款。

31. 在制造业和商贸领域扶持中小微企业，惠及到 50,202 人。

劳工权利(第二部分第 90 段，建议 14；第二部分第 92 段，建议 1 和 4)

32. 在国际层面上，尼加拉瓜签署了劳工组织第 169 号《独立国家土著和部落居民公约》、第 189 号《家庭工人体面劳动公约》和《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》。除了自由从业之外，为了进一步争取让人们获得一份体面工作，在这一时期，劳动部还委托公共就业服务局把 11,401 人成功引进到劳务市场。关于移徙工人的工作权利，第 761 号《移民和侨民法》第 16 条和第 17 条，就办理务工行政许可的程序做出了规定。同样，尼加拉瓜接收的难民的这项权利也受到保障，目的是确保他们融入到国家的社会经济生活中。

33. 在国家层面上，把口头申请办理劳务程序纳入到法律体系当中，开始执行《预防和消除童工劳动和保护青少年劳动者计划》，并批准通过了《劳动稽查总法》。另外，还批准通过了第 763 号《残疾人权利法》、第 820 号《艾滋病毒和艾滋病法》和第 718 号《家庭保护特别法》的实施细则，所有这些法律和条例都是为了保障残疾人、艾滋病毒感染者、艾滋病患者以及孕妇都能够参加工作。

34. 通过国家、私营企业以及劳工结成三方联盟的方式，执行团结与民族和解政府的劳务政策，重点是在 2010-2013 年期间提高最低工资待遇，其中：农牧业的提高比例为 162%，自贸区产业为 128%，其余经济行业为 156%。在 2010-2013 年期间，建立了平等就业和不歧视机构间网络，该网络不断努力工作，目

的就是推动一种全新的工作文化，促使人们尊重并切实履行权利和机会平等的原则，以及推进残疾劳工、艾滋病毒/艾滋病感染者以及孕妇的权利。

35. 团结与民族和解政府制定了《青年人就业和体面工作全国计划》，使之成为实现战略联盟和繁荣昌盛的有力工具，为的是促进优质就业和富有成效的工作，让年轻人保有其尊严，尊重他们的工作权利，并体现社会包容性。

家庭权利

36. 我们建立了家庭和社区全面护理模式，让尼加拉瓜的家庭在社会、文化、价值观和自身发展过程中扮演重要角色，通过家庭和社区参与的组织形式，与家庭、社区和共同生活成员一起努力工作，今后，这种组织形式将提升至宪法高度。

37. 目前《家庭法》还处于立法审批阶段，该法律将就全面保护家庭，儿童最高利益，亲子关系责任，机会平等，以及国家机构、家庭和社会所扮演的角色等问题做出规定。

健康权和社会保障权(第二部分第 90 段，建议 14、47、51、52、53、54、55、56 和 65；第二部分第 92 段，建议 12、15、16、17、18、19、20、21、22、23 和 40)

38. 团结与民族和解政府实行家庭和社区健康模式，进一步强化了人们的健康权，该模式建立在基层医疗服务之上，指的是个人、家庭和社区在其居住地或工作所在地与全国卫生系统的首次接触。卫生部还与各地自治区政府签订了框架协议，为的是落实和发展加勒比沿海地区不同文化之间的医疗服务模式，此外还按照第 774 号《自然医学、治疗、补充医疗和自然产品法》的规定，实行相关的规范要求。

39. 在 2006-2013 年期间，团结与民族和解政府在全国范围内进一步普及这种模式，将卫生机构从原先的 116 家增加至 143 家，妇产医院从 12 家增加至 25 家；在南加勒比沿海地区新建并投入使用 3 所医院，并在北加勒比沿海地区的米内罗三角区建立了一套地方综合卫生医疗服务系统。

40. 在同一时期，医生数量也从 2,221 人增加到 4,659 人，卫生工作者数量从 21,083 人增加到 28,442 人，社区医疗机构网络从 1,091 个增加到 1,235 个，另外还新增 31 家卫生服务机构，也已经纳入到国家社会保障局的监管范围。

41. 对人口的医疗服务质量得到提高，基层医疗服务就诊数量从 850 万人次增加到 1,670 万人次，专科就诊数量从 1,351,000 人次增加到 3,109,000 人次，出院数量从 287,519 人次增加到 407,000 人次，外科治疗数量从 111,194 人次增加到 293,819 人次。期间进行了 61,422 次医学成像诊断和 19,715 次核磁共振，以及超

过 145,000 次采用新技术治疗心脏病和癌症。借助古巴和委内瑞拉人们的支持，实施了 122,545 例眼部外科手术。

42. 生育率从 2.7 下降到 2.4，未成年人怀孕率从 25.9% 降至 24.4%，孕产妇死亡率为每 100,000 活产儿死亡 50 例，儿童死亡率从 31 下降到 17，儿童营养不良率为 4.4%。

43. 持续推进“大家的声音计划”，通过居家全面护理的方式，救助了 126,316 名残疾人。修建了名为“卡洛斯·丰塞卡·阿马多尔统帅”的国家康复中心，专门对盲人和低视力者进行康复治疗，另外还有五家听力治疗中心已经投入运营。

44. 参加社会保障体系的劳动者人数增加了 176%，从过去的 381,000 人增加到 2012 年的 674,000 人，同样参保雇主的人数也从 15,990 人增加到 25,679 人。

受教育权(第二部分第 90 段，建议 45、46、47、53、55、56、58、59、60、61、62、63、65；第二部分第 92 段，建议 42)

45. 尼加拉瓜从 2007 年开始恢复实行公立教育免费，为此，团结与民族和解政府在国家总预算当中增加了教育投入，比 2006 年提高了 35%，此举是为了打牢基础，保障少年儿童享受优质贴心教育的权利。

46. 在 2013 年，公立教育系统的教学人员数量于 2009 年相比增加了 8%；其中，通过“提高教育质量培训项目”，培训了 2,600 名师资培训人员。

47. 聚焦跨文化双语问题，针对原住民和非洲后裔制定了学前和小学教育大纲，以及价值观方面的入学教育培养大纲。

48. 在学前教育方面，2013 年新生注册人数比 2009 年增加了 11%，并且在校率从 2009 年的 86% 提高到 2012 年的 94%。在小学教育方面，2012 年在校率提高到 92%，高于 2009 年 90.5% 的水平，这一切得益于教育部与家庭、少年儿童和社区部共同的努力，通过 115,002 次走访掌握了这些数据。

49. 在 2013 年，中学教育新生注册人数比 2009 年增加了 14.4%；在校率从 2009 年的 86.2% 提高到 2012 年的 88.1%。

50. 桑地诺革命提出要扫除文盲，通过实施相关扫盲计划，使这项任务得以持续进行，文盲率从 2007 年的 16.5% 减少到 2013 年的 3%。

51. 确保为教育提供更好的条件，修建了 540 所社区学前教育学校，装修了 17,590 间教室，并配备了 232,063 个新课桌；向学生们发放了 4,508,111 册课本、333,813 套校服、748,578 双鞋、1,482,821 个书包和 10,000 辆自行车，并且还向初级和中级教育阶段的师生们发放了 1,098 份学业优异奖金/学术优秀奖金。为鼓励刚毕业的高中生，团结与民族和解政府从 2012 年开始向每名毕业生发放

经济补助券，用来支付继续深造的费用。此项举措已经使 2,198 名初级和中级教育阶段的师生得到了学业优异奖金/学术优秀奖金。

52. 按照食品安全政策，通过执行《学校营养餐计划》，平均向 969,706 名学前班儿童和小学生提供了 836,728,562 份午餐。有关部门已经把食品和营养安全教育纳入到教学大纲当中，并就食品供应问题对学校售货厅进行了规范，帮助学生们养成良好的营养和卫生习惯。继续实施学校菜园工程，使之成为一种机制，教育学生的同时也能为他们提供食物。这种做法在国际上获得认可，2009 年联合国食品权问题特别报告员奥利弗·德舒特将其称为是一种良好的实践。

53. 为了继续努力工作，逐步实现教育制度的转变，正在制定 2014 年的指导方针，其中涉及教学人员计算机培训和配备计划，设立计算机室；大学生英语培训计划，改编教材；研究和制定大学生现场技术培训方案的计划，以及把《世界地球母亲权利宣言》的原则纳入到教育计划当中。

少年儿童权利⁹ (第二部分第 90 段，建议 14、55、56、58、60 和 61)

54. 在少年儿童权利方面取得的一项重大进展就是，通过启用少年儿童信息系统，对国家和社会关于救助少年儿童问题的跟踪工作进行监视，为此，人们可以通过下面的链接登陆该系统：<http://devinfo.mifamilia.gob.ni>。

55. 为了有助于恢复少年儿童权利并确保儿童保护工作，截至目前，有 33,322 名志愿人员跟着一起执行《爱心计划》，这项计划的核心是：恢复儿童权利，让他们能够在家庭中过正常生活，不会流落街头；让儿童在家庭关爱和照顾下成长的权利；设立儿童发展中心，负责在母亲工作期间为其子女提供专业看护；办理民事登记的权利；残疾少年儿童受到特殊照顾的权利；确保已经移民或者被剥夺自由尼加拉瓜人的子女的权利；儿童在不需要工作的情况下获得成长和发展的权利。

56. 在此框架内，为 124,094 名 12 岁以下儿童的姓名和身份进行了登记，保障了他们的权利；在 2010-2013 年期间，通过办理收养的形式，让 495 名少年儿童重新获得在家庭中成长的权利；采取特殊保护措施，让 104,852 名处境堪忧的少年儿童得到照顾。同样，通过在家庭和少年儿童部设立的 133 个紧急求助热线，接待了 151,041 人。

57. 通过医疗救助、心理干预以及入户跟踪的方式，从方方面面面对 311 名艾滋病病毒携带者孤儿进行照顾。为了实施这项计划，我们就全面保护和救助感染艾滋病/艾滋病的少年儿童问题，对 4,760 名工作人员以及孩子的父母进行了培训。

58. 为确保少年儿童健康成长和发展的权利，在 2011-2013 年期间，我们实施了《婴幼儿爱心计划》，通过推动早期教育鼓励措施，并采取进入社区和走街串户的方式，为 568,208 户育有 6 岁以下子女的家庭提供了关爱服务。在城市和社区

儿童发展中心以及基层社区幼儿园，为 187,721 名 6 岁以下儿童提供看护。在 2010-2013 年期间，我们把 18,103 名童工以及流落街头的少年儿童送到学校参加学习。目前，总共有 92,832 名少年儿童参与到娱乐、文化、体育和手工活动当中。我们还就培养人类发展价值观问题对 56,964 名父母和监护人进行了培训，此外，还有 9,463 名父母和未成年人从岗前培训班毕业。

老年人权利

59. 在 2010 年，尼加拉瓜批准通过了第 720 号法律《老年人法》，就保护和保障老年人权利的司法制度问题做出规定，目的是使《政治宪法》第 77 条的规定得到切实执行，即老年人有权获得家庭、社会和国家的保护。法律规定，应以折扣价格为老年人提供水、电、固定电话等基本服务。

60. 有 16,985 名老年人重新获得接受医疗、教育和参加娱乐活动的权利，为此，已经成立了 3 个机关俱乐部和 18 个社区俱乐部。

61. 为了进一步保护尼加拉瓜的老年人，在 2013 年 7 月，颁布了第 28-2013 号总统令，对《社会保障法一般条例》进行修订，规定向年满 60 岁且尚未通过资格审查期，无法领取养老金的老年人发放养老金。截至目前，这项养老金措施已经让 18,500 名老年人受益。

妇女权利(第二部分第 90 段，建议 5、6、7、13、19、22、23、24、25、47 和 64；第二部分第 92 段，建议 5、9、13 和 14)

62. 革命政府自 2007 年执政以来，出台了一项国家政策，推动恢复妇女权利，并且鼓励妇女参与发展，在国家政治、经济和社会活动以及决策中承担重要角色，这一切与 2006 年的情况形成鲜明对照，在那一年，完全把妇女排斥在外的新自由主义政府最终倒台。

63. 为了进一步加强这项政策，团结与民族和解政府把尼加拉瓜妇女协会调整为部级机构，同样调整为部级的还有尼加拉瓜青年协会，在这个机构中，女青年人数约占 50%。另外还任命了一名妇女事务特别检察官和一名性别多样性问题检察官，他们在促进妇女权利和检察工作中发挥着重要作用。

64. 通过颁布第 648 号法：《权利和机会平等法》(2008 年)，在第一轮普遍定期审议的基础上，我们不断取得进展，在世界上获得了积极评价，比如在 2013 年，联合国妇女署把尼加拉瓜列为女部长和女议员比例最高的国家之一，在世界范围内分别排在第 9 位和第 5 位。世界经济论坛在《2013 年全球性别差距报告》当中指出，尼加拉瓜是排名最好的拉美国家，是性别平等程度最高的国家之一，在世界各国中排名第 10 位。

65. 在美洲，女议员的平均比例为 22.6%，而尼加拉瓜达到了 40.2%。在 2005-2013 年期间，在地方政府当选市长的女性比例从 9.8% 上升到 50%，当选副市长的女性比例从 14.4% 上升到 50%，这一切源于国家对《市政法》的修订以及通过第 790 号法对第 331 号法，即《选举法修正案》进行的改革，开始从性别角度看待问题，并规定各政党和竞选联盟必须按照男女各半的比例提交候选人名单，要以公平的方式排序，并且按照男女交替任职的方法提交市长、副市长、市议员和国会议员职务的候选人名单。

66. 到目前为止，担任领导职务的女性比例分别是：女部长 50%，女副部长 31%，最高法院女法官 25%，上诉法院女法官 39%，区县和地方女法官 61%，公设辩护人 65%，内政部(包括国家警察局、移民局和国家监狱系统等等)女官员 33%。尼加拉瓜在促进性别平等和增强妇女权能方面得到了联合国妇女署以及世界经济论坛的认可，这是因为尼加拉瓜在妇女平等和参与方面排名第十位。¹⁰

67. 打击对妇女的暴力行为是一项国家政策，尼加拉瓜制定了一项《行动计划》，以实现预防、保护和救助受害者的目标；为此尼加拉瓜批准通过并于 2012 年开始执行第 779 号法：《全面打击对妇女暴力法》以及第 641 号法：《刑法典》的修正案，首次把杀害妇女以及其它形式的对妇女的暴力行为界定为犯罪。依据上述法律，成立了打击对妇女儿童暴力机构间全国委员会，该委员会由 17 个国家机构连同省市代表机构共同组成。在行政方面，设立了性别问题机构间委员会，并推出了以性别问题为重点的共和国总预算规划制度。

68. 作为获得司法正义和法律保护权利的组成部分，已经建立了综合护理模式，设立了 61 个负责处理妇女和儿童事务的警局。在 2013 年，又新增加 99 个警局，从而使国内警力覆盖范围达到 100%。还在马那瓜上诉法院设立了特别刑事庭，并设立一些特别法院，为此还专门委派了各级法官和审判官。

69. 按照国家政策，在经济领域也能看到妇女的身影。旨在推动农牧业活动的各项政府计划，让妇女有权获得贷款，成为财产的所有者，做出经济活动方面的决定，并加入到合伙人队伍和合作团体当中。在这种情况下，批准通过了第 717 号法，即《针对农村妇女公平购买土地的基金创立法》。

70. 为了采取特殊保护措施，2010 年 5 月批准通过了第 718 号法，即《家庭保护特别法》，其中规定对有孕妇和生育多胞胎的家庭采取保护措施，该法律让生育了多胞胎的家庭直接受益，在医疗卫生、社会保障、工作、教育和住房等主要需求方面为这些家庭提供了支持。

获得饮用水和卫生设施的权利(第二部分第 90 段，建议 54 和 65)

71. 有水可用也是人权，在政府制定政策并采取措施保护江河湖泊，以及恢复获得饮用水和卫生设施权利方面具有重要作用。

72. 从 2007 年到 2010 年，团结与民族和解政府致力于让尼加拉瓜人重新获得享有饮用水的权利，饮用水覆盖率从 72% 上升到 84%，下水道设施从 33% 增加到 39%，供水管网增加了 400 多千米；污水处理能力提升了 200%，新建了多个自来水处理厂。另外，还新建了 80 多个供水系统以及 50 口水井，用于向社区供水。

用电、生产设施和通信的权利

73. 2012 年 4 月，美洲开发银行与彭博公司联合发布了 climascopio 报告，在清洁能源投资环境方面，尼加拉瓜在 26 个拉美和加勒比国家当中位列第二，仅次于巴西。

74. 2013 年，在“有利环境”和“清洁能源投资和融资”方面，尼加拉瓜在 26 个拉美和加勒比国家当中排名第一，在可再生能源最有吸引力市场方面，尼加拉瓜排名第三。¹¹

75. 团结与民族和解政府付出了巨大努力，为的是保障所有尼加拉瓜人都有电可用，国内电力供应覆盖率从 2006 年的 54%，提高到 2013 年的 74%，并且继续向月耗电 100Kw 以下的住户发放用电补贴，让那些最贫穷的家庭获得福利。

76. 继续加强基础设施建设，在 2012 年，进行了总长 1,945.21 公里的道路工程施工，由此改善了人们的生活水平并提高了生产竞争力。同样，我们还对桥梁进行养护和维修，里程数累计达到 1,062.63 米，并且进行了累计里程数为 12,993.58 米的排水工程施工。关于通信问题，目前国内移动电话和固定电话覆盖率达到 93%，而在 2007 年的时候仅为 42%。

获得体面住房的权利(第二部分第 90 段，建议 56 和 65)

77. 团结与民族和解政府长期坚持以各个主体(中央政府、市政府、非政府组织、私营行业、金融业、城市规划部门、劳工和国际合作)共担责任的模式执行住房政策，推动相关住房项目，为那些欠缺经济来源的尼加拉瓜人提供福祉。

78. 在 2012 年建成 4,847 套保障性住房，比 2007 年多出 11.6%，惠及 4,847 个家庭以及包括儿童和妇女在内的 24,235 名家庭成员。在 2012 年建设的所有住房当中，有 3,833 套住房分配给了收入低于 10,000.00 科巴多的家庭，占 79.08%，446 套住房是与私营部门联合建设的，占 9.20%，另外 568 套住房属于改造房，占 11.72%。继续实施《共建住房计划》，目的就是改善人们的生活条件并帮助他们获得体面的住房，通过提供建筑材料的方式，让更多家庭的住房得以旧貌换新颜。¹²

79. 为应对自然灾害，团结与民族和解政府出台了《应急住房计划》，让人们重新享有权利，获得一套体面的住房，目前已为 1,886 户家庭以及 9,462 人提供了建筑材料。

土地所有权和恢复土著人民的土地所有权(第二部分第 90 段, 建议 65)

80. 团结与民族和解政府承诺要解决历史遗留的财产所有权问题,¹³ 从 2010 年到 2013 年 9 月, 已经为 163,875 块农田和地产办理合法手续并确定了权属所有人, 其中女性所有人占 55.37%, 男性所有人占 44.63%。从 2007 年开始, 在短短 6 年零 9 个月的时间里, 团结与民族和解政府发放的所有权证书比过去 17 年里三届新自由主义政府发放的全部证书多出 351.48%,¹⁴ 这一切都有利于司法保障、家庭安定、减少贫困, 从而改善受益人的经济状况, 使他们能够获得贷款, 并解决所有权争议, 降低了国内不安定因素。

81. 让土著人民重新获得了对祖先留下土地的所有权, 共计确定了 21 个地区的所有权, 面积达到 36,128.78 平方公里(国内领土的 30%和加勒比沿海地区的 52%), 惠及 284 个社区、31,827 户家庭和 190,963 名居民。

享有健康环境和免受气候变化影响的权利

82. 尼加拉瓜致力于保障人们拥有一个适宜的环境, 以及适应并应对气候变化所带来的影响, 为此, 尼加拉瓜参加了气候变化大会以及关于《京都议定书》的谈判, 主张采取共同但有区别的责任原则。尼加拉瓜是温室气体排放第三少的拉美国家, 人均二氧化碳排放量仅为 0.8 吨。¹⁵

83. 尼加拉瓜是最早批准《地球和人类共同利益全球宣言》和《动物福利全球宣言》(杜班-2011 年)的国家之一, 这两项宣言成为政府政策的组成部分。在 2011 年, 奥梅特佩岛成功加入生物圈保护区网络(教科文组织)¹⁶。

84. 尼加拉瓜签署了多项关于环境和生物多样性的国际公约, 作为这些国际公约的缔约国, 团结与民族和解政府按照国内技术标准, 致力于制定相关政策和计划, 鼓励环境保护以及一种可持续的生活方式, 为此制定了《环境与气候变化国家战略》, 主张合理使用、保护和再造资源。与群众共同开展了关于环境和健康问题的“活得清洁、活得健康、活得美好、活得幸福”运动。

85. 在 2012 年, 种植各种植物 985 万株, 并且在 2010—2012 年期间开展了全国植树造林运动, 总共有 400,000 人参加, 绿化造林面积达到 45,267.47 公顷, 在 2007-2009 年期间绿化面积 177,091.37 公顷的基础上, 使绿化面积进一步增加。另外还增加了 33,580 公顷按计划使用的成材林, 增长率达到 292%; 关于森林火灾问题, 在 2007-2009 年期间, 火灾次数下降了 76%, 受损面积减少了 41%。

86. 已经加强了国家防灾系统的建设, 长期实施预防和减灾战略, 应对气候变化影响和社会自然突发事件, 保障人权。在 2010-2013 年期间, 为受到自然灾害影响的 68,857 户受灾家庭和 371,345 名灾民提供了救助和照顾。¹⁷ 为了应对灾

害造成的影响以及食品和营养方面的窘境，通过实施《食品和营养安全计划》，在 2010-2012 年期间，每年平均有 207,377 户家庭从中受益，超过了 2007-2009 年期间的 202,929 户受益家庭。

公民安全和获得司法保护的权利(第二部分第 90 段，建议 4、11、16、17、31、36、39、40、41 和 42；第二部分第 92 段，建议 14、40 和 41)

87. 开发署表示，尼加拉瓜凶杀案发生率是中美洲第二低的国家。最近，开发署在关于公民安全问题的《2013-2014 年拉丁美洲人类发展报告》当中强调指出，尼加拉瓜每 10 万人凶杀案发生率将保持在 9.6%左右，是拉美地区排名第四低的国家，仅次于智利、乌拉圭和秘鲁。另一方面，世界经济论坛¹⁸ 通报称，尼加拉瓜是中美洲地区犯罪和偷盗率最少的国家，仅为 5.4%。

88. 盖洛普民调机构的一项调查显示，51%的尼加拉瓜人表示，在城市或居住地周围独自夜间出行时感到安全，这与其他一些人类发展水平较高的国家形成反差。按照伊比利亚美洲政府执政压力调查的结果，尼加拉瓜是安全感最高的国家，代表了 61%的公民意见，并且尼加拉瓜还是中美洲和拉美地区犯罪和青少年暴力问题发生率最低的国家，仅为 4%，紧随其后的是多米尼加共和国和玻利维亚，均达到 12%。

89. 《政治宪法》规定国家权力机构具有独立性，同时必须服从《宪法》以及相互协作的需要；因此可以说，公民安全、国内秩序以及快速接受司法审判能够达到现在的水平，是国家权力机构按照《人类发展国家计划》进行有效协调的结果，从而使无条件尊重尼加拉瓜人的人权成为现实。

90. 国家司法机构确保司法诉讼程序符合国际规范，确保了尼加拉瓜人民的权利和保障。在全国各地到处都设有法官和辩护人，实现了 100%的全覆盖，在保障人们获得司法保护的方面不断取得进展。23 名主审法官及候补法官获得上任资格，国家还重新设立了 5 家特别法院，在此基础上又新增加 7 家特别法院，全都配备了由多个专业人员组成的团队。国内司法调解员¹⁹ 增加到 2,851 人，比 2009 年的时候多了 1,905 人。

91. 按照全新的模式，修建和改造了司法接待处、司法机构和综合司法中心，²⁰ 让人们诉诸司法变得越来越容易，办理手续的区域和公共服务设施进一步分隔细化和专业化，能够更好地接待公众并提供便利，切实履行案卷信息公开原则，等等。另外国家还对不动产和商业公共登记处进行了改造。

92. 《司法职业法》²¹ 已经颁布施行，该法律就人才招聘和资格考试程序做出了规定，目的是加强司法管理，加强司法工作人员的纪律制度，以及加强国家司法机构的行政和财务管理。

93. 总检察署致力于实施相关政策，促进尊重人权事业，不仅包括受害者的权利，还包括整个社会的权利；促进机构间协调工作、财政管理的效率和效益、人力资本的发展、司法保障、获得司法正义的权利以及行政管理工作，为此专门出台了《总检察署在接待犯罪受害者时的行为规章》以及《在对性别暴力案件进行调查和司法阶段中的财政管理行为规章》。在 2010-2013 年期间，共受理各类刑事案件 200,776 例，比 2006-2009 年期间增加了 5%。同样，总检察署参与口头和公开审理的案例增加了 21%。另外，还按照各类适宜性标准，促成当事人达成和解协议，惠及 23,690 人。

94. 国家警察是一种集体的、职业的、人道的以及合法的警察机关，通过切实有效地做好工作，能够有利于人们和平共处以及公民安全。提供服务的根本在于尊重人权以及采取一种“严加防范、积极主动和集体参与”的模式，这种模式在国际上被视为保障公民安全的新典范。近三年来，各种测评结果显示，人们对国家政策的信任度达到 80%-85% 之间。

95. 通过采取全面关注妇女模式²²、关注青少年模式²³ 和教育模式²⁴，致力于保障公民安全工作。警察机构与社会组织、家庭成员、社区成员、共同生活的成员紧密联结，努力建立一种社会、社区、家庭和个人之间共同分担和相互补充的责任观念。警察机构现有 13,026 名在编警员(34%的女性和 66%的男性)，另外还有 10 万多名社区志愿者与他们一起开展工作。

96. 团结与民族和解政府在 2009-2012 年期间增加了预算，增加幅度达到 58%，尽管警察机构在本地区仍然属于资金和人力不足的机构之一，但仍然是工作最有成效的机构。

97. 在 2012 年，举报案件数量比 2009 年减少了 17.2%，危害性同样也有所降低。在所有举报案件中，78%属于情节较轻的过错和犯罪，22%属于情节严重的罪行。值得强调的是，在所有举报案件中，仅有 6.1%属于高危险性犯罪。

98. 国家监狱系统实行人道主义政策，以改过自新重新走向社会为目标²⁵。截至 2013 年 10 月，在押人员有 9,601 人，其中 87%已经被判刑，13%受到起诉，数量比 2010 年减少 8%，这证明延期审判率有所降低。在所有在押人员当中，94.44%是男性，5.20%是女性，0.36%是未成年人。

99. 在教育培训方面，27.43%的在押人员(2,634 人)正在参加各种形式的教育教学活动。²⁶ 在 2010 年到 2013 年 10 月期间，总共有 3,407 名犯人接受了技术培训，²⁷ 还有 161 名少年犯被培养成人权宣传员。

100. 到 2007 年，在押人员暴力事件比前几年减少了 21%。再犯罪率为 11%，是中美洲地区最低的，由此可见，尼加拉瓜的监狱在拉美地区属于发生暴力频率较低的监狱。

101. 为了扩建监狱设施并创造更好的条件，团结与民族和解政府做出了巨大努力，推动实施投资工程，总额达到 3.891 亿科多巴，用于缓解监狱人满为患的状况，并改善囚犯的生活条件。在蒂皮塔帕监狱，新建了 3 座可容纳 300 人的牢

房、10 多间夫妻房，在格拉纳达监狱和惠加尔帕监狱还修建了卫生设施。目前，正在建造布卢菲尔兹少年管教所、女子综合监管中心、开放式和半开放式的综合农场，并将于 2014 年投入使用。已经设计并将在 2014 年启动南大西洋自治区监狱系统的建设项目。当局还购地挖井，为的是改善马塔加尔帕监狱的供水和饮水质量。

102. 在国家司法机构间委员会范围内，人们正在研究采取替代性监禁措施，通过国民议会发布了 35 项特赦，特准有严重健康问题的在押人员与家人同住的有 25 项，缓刑释放和提前释放的有 654 项，并对总共 117 名未成年人采取以社会教育代替刑罚的措施。

103. 人权事务常设委员会在 2012 年至 2013 年期间视察了国内的各个监狱，同样，保护人权事务检察官办公室会定期到这些监狱进行检查。

打击贩运人口行为以及非法移民的权利(第二部分第 90 段，建议 26 和 27)

104. 在 2010-2013 年期间，为打击贩运人口行为，尼加拉瓜加强了法律框架建设，批准通过了第 735 号法和第 779 号法。全国打击人口贩运联盟是一个协调机构，其中汇集了 70 多个机构和组织(政府、民间社会、私营企业和国际组织)。国家出台了一项战略计划，并由联盟成员组织负责监督；此外，还在地区范围内推动建立另一个联盟，旨在规范相关行动和计划，打击此类危害最根本人权的有组织犯罪。

105. 鉴于美国国务院对尼加拉瓜开展打击人口贩运工作表示肯定，在 2013 年 6 月，尼加拉瓜被授予“世界打击人口贩运英雄”的称号。美国连续第二年把尼加拉瓜列为一类国家，而在拉美地区仅有两个国家达到一类水平。在这一时期，共办理了 74 例案件，其中对 55 例案提起诉讼，最终判决 41 例，其中 35 例被定罪。

106. 关于移民问题，制定了新的法律法规，比如第 761 号法：《移民和侨民法》，该法律扭转了针对移民实施犯罪的势头，规定向移民给予难民福利待遇，发放人道主义签证，为遭到贩运的少年儿童返回家园提供便利，改善遣返机制，并确保收容移民等等。

增进和保护人权(第二部分第 90 段，建议 3、8、9、10、11、12、17、31、38、40 和 66)

107. 保护人权事务检察官办公室依据《巴黎原则》，继续开展检察工作以及增进和保护人权的工作。2011 年，成功保住了在 2006 年经联合国检查其独立性原则之后获得的“A 级”地位。

108. 在开展检察工作中，保护人权事务检察官办公室，重点在教育、卫生、暴力侵害妇女、残疾、艾滋病毒和同性恋等方面，继续执行相关核实检查工作，向相关主管机构提出建议，以期改善人权在各领域的执行状况。

109. 在促进人权进展中，保护人权事务检察官办公室进一步开展面向公务人员的培训活动，特别是对国家警察机关、尼加拉瓜军方、国家监狱系统以及国家司法机构的公务员进行培训，人员培训比例从 2009 年的 27% 提高到 2013 年的 65%。此外，国家还以人权为焦点，着重就与刑事司法有关的问题，面向教学人员(检察官、公设辩护人、诉讼律师以及各级法官)开展了重要培训活动。

110. 对刑事司法系统的业务人员进行国际人权公约方面的培训，特别是关于土著人民和非洲后裔，以及人口贩运等问题，培训重点是如何写判决书。就关于妇女的司法事务进行培训，共对 2,000 名司法系统人员以及 200 名法官进行了培训。

111. 国家警察局采取“全日制学校”模式，开展继续教育进程，在下属所有教育系统(教育、培训和继续教育)就与理论、道德、人权、警察行为有关的专题以及所有涉及警务的问题进行培训。

112. 在 2012-2013 年期间，监狱系统举办了 27 期培训班，990 人毕业。监狱培训系统还扩充了学习计划，进一步深化未成年人、妇女、人权等方面的内容，以及关于《囚犯待遇最低限度标准规则》的内容。另外还增加了《儿童和未成年人法》、《哈瓦那规则》和《北京规则》的专题。

言论自由权和结社权(第二部分第 90 段，建议 3、10、29、30、32 和 33；第二部分第 92 段，建议 10、11、25、26、27、28、29、30 和 34)

113. 《政治宪法》规定，言论自由和自由结社是尼加拉瓜人的基本权利。在尼加拉瓜有 6,014 个合法成立并注册的非政府组织，由此可以证明，团结与民族和解政府为严格遵守这些权利提供了保障。工会组织数量增加了 12%，由原先 3,587 个增加到 3,978 个。在协会组织方面，合作组织数量以及伙伴组织数量分别比 2009 年多出 196% 和 189%，另外，其他各类社区组织、行会组织以及行业组织均有所增加。

114. 在这一时期，言论自由也得到保障，大量文字媒体、广播媒体和虚拟媒体不用经过任何审查就可以流通。报告期间未接到或者记录关于记者、人权辩护人等因政治信仰、意识形态或宗教等原因受到骚扰、迫害或侵犯的举报或案件。

选举权和被选举权(第二部分第 90 段, 建议 33 和 35; 第二部分第 92 段, 建议 34 和 35)

115. 《政治宪法》以及《选举法》为人们行使选举权利提供保障, 在 2012 年, 尼加拉瓜曾对《选举法》进行了修订, 目的是为了争取更多人参与选举, 并且促进男女平等。

116. 在 2011 年大选过程中, 确保了尼加拉瓜人民自由、直接和秘密地参与选举, 行使他们的投票权, 18 个政党和 3 个竞选联盟行使自己的被选举权; 最终结果, 丹尼尔·奥尔特加·萨韦德拉统帅获得 62.46% 选票, 成功当选共和国总统。

117. 团结与民族和解政府坚定目标, 进一步积极有效地开展身份验证工作, 凭身份证或其他证件获得资格参加 2011 年总统大选的公民人数, 比 2006 年总统大选的时候增加了 21%。

118. 在 2012 年市政选举过程中, 凭身份证或其他证件获得参选资格的公民人数, 比 2008 年市政选举的时候增加了 26%。²⁸

119. 由于上述原因, 在 2011 年总统大选期间, 投票站数量比 2006 年总统大选期间增加了 15%。在 2012 年市政选举中, 投票站数量比 2008 年的时候增加了 8%。100,110 名监选人员和 4,260 名检察官对选举过程进行了监督。

对话和国际承诺(第二部分第 90 段, 建议 1、2、18 和 68; 第二部分第 92 段, 建议 1 和 4)

120. 在 2010—2013 年期间, 尼加拉瓜继续致力于追求和平与安全、尊重人权与团结的目标, 目的是与国际社会一道实现可持续发展, 为此, 国家采纳了多部国际文书, 比如《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》, 同时在保护人权事务检察官办公室推出了国家防范酷刑机制。²⁹

121. 需要强调指出的重大事项包括: 签署了 1954 年的《关于无国籍人地位的公约》, 1961 年的《减少无国籍状态公约》³⁰, 劳工组织第 169 号《独立国家土著和部落居民公约》³¹, 劳工组织第 189 号《关于家庭工人的公约》³², 《残疾人权利公约任择议定书》和《海牙公约》, 以及《美洲人权公约在经济、社会和文化权利领域的附加议定书》(《圣萨尔瓦多议定书》)³³。

122. 尼加拉瓜正在履行自己的国际承诺, 积极同人权理事会、美洲人权系统(美洲国家组织)、不结盟运动、拉美及加勒比国家共同体(拉加共同体)、美洲人民玻利瓦尔联盟、中美洲一体化体系、伊比利亚美洲首脑会议、美洲国家首脑会议、所有联合国机构以及美洲国家组织一起开展工作。

结论(第二部分第 90 段, 建议 37、43、44、49、50 和 57)

123. 为了实现本报告提出的取得重大进展的目标, 团结与民族和解政府与尼加拉瓜人民以及民间社会组织携手开展工作, 继续履行在最近几届总统选举中所做出的承诺, 沿着友爱、平等、团结、积极主动、可持续发展以及尊重人权的道路, 使尼加拉瓜向着美好生活的方向迈进。

124. 这让我们面临着许多挑战, 比如在新的工作日程中所包含的结构、法制、社会、文化和经济方面的问题, 为此, 我们已经开始付出实实在在的努力。尼加拉瓜已经着手部分修订《政治宪法》的工作, 主要目标是: 进一步保障人民的安全与和平, 进行制度化建设, 让个人、家庭和社区组织积极主动地参与到地区、社会行业和生产行业的各项工作当中; 深化为实现美好生活达成共识和共担责任的模式; 进一步实现男女平等担任普选职位(50%-50%), 通过设立新的机构, 强化司法体系的职能, 加入《地球和人类共同利益全球宣言》, 把个人资料保护令、依据国际法院判决确定的领土边界以及尼加拉瓜人民的其他重要权利写入《宪法》。

注

- ¹ Fuente: Encuesta Regional CID GALLUP, Noviembre 2013.
- ² Fuentes: INIDE y FIDEG.
- ³ Fuente: Banco Central de Nicaragua.
- ⁴ Fuente: Nota de prensa del FMI, mayo 15, 2012.
- ⁵ Fuente: Banco Central de Nicaragua, octubre 2013.
- ⁶ Fuente: Ministerio de Energía y Minas Noviembre 2013.
- ⁷ Fuente: Censo Nacional Agropecuario 2011, Pequeños productores son de menor o igual a 20 Mz, medianos entre 20.01 y 50 Mz y Grandes de 50.01 a más Mz.
- ⁸ Fuente: Encuesta Continúa de Hogares (ECH) 2012 INIDE.
- ⁹ Fuente Ministerio de la Familia, Adolescencia y Niñez.
- ¹⁰ Fuente: Primer Encuentro Internacional de Ministras y Lideresas de Defensa celebrado en Guayaquil, República de Ecuador, octubre 2013.
- ¹¹ Fuente: CLIMASCOPIO 2013.
- ¹² Fuente: SINAPRED, se han entregado 4,103,460 laminas de zinc beneficiando a 410,346 familias nicaraguenses. Así mismo se han entregado materiales para techo a 390,584 familias con 2, 220,504 personas de escasos recursos en el periodo 2010–2013.
- ¹³ Desorden en la titulación, inseguridad jurídica, tráfico de tierra y conflictos en materia de propiedad.
- ¹⁴ Títulos entregados por Gobiernos

<i>GOBIERNO</i>	<i>Periodo de Gobierno</i>	<i>Títulos entregados</i>
Violeta Barrios de Chamorro	(1990–1996) 6 años	16,925
Arnoldo Alemán Lacayo	(1997–2001) 5 años	32,000
Enrique Bolaños	(2002–2006) 5 años	9,729
Daniel Ortega Saavedra	(2007–Sept. 2013) 6 años y 9 meses	206,160

- ¹⁵ Banco Mundial, Ranking de los países con mayores emisiones de CO₂ (2009), Haití es el primer país con menos emisiones (0.2 Ton/Hab.) y Paraguay en segundo lugar (0.7 Ton/Hab) y Nicaragua el tercero.

- ¹⁶ La UNESCO las define como zonas de ecosistemas reconocidos en el plano internacional en el marco del Programa sobre el Hombre y la Biosfera (MAB), los que son de importancia medioambiental.
- ¹⁷ Instalados 2 sistemas de alerta temprana ante inundaciones, 1 sistema de alerta temprana en el volcán Telica con 8 estaciones sísmicas, 1 sistema de alerta ante tsunamis con 43 sirenas ubicadas en la franja del pacífico. Entregados 4,409.20TM de alimentos para atender a las familias afectadas en la etapa de respuesta y de rehabilitación hasta lograr la recuperación de su independencia alimentaria en el periodo 2010-2012. En el año 2012 se benefició a 45,000 familias equivalentes a 225,000 personas con la entrega de 45,000 kits de higiene. En el periodo 2012/ 2013, se entregaron 463 viviendas beneficiando a igual cantidad de familias en riesgos por sismos e inundaciones. En el periodo 2011/2012, se reubicaron 954 familias con 5,270 personas disminuyendo el riesgo en los escombros y costas del Lago de Managua. Fortalecidas las capacidades en la Gestión Integral del Riesgo (GIR) y adaptación ante Cambio Climático, en Gobiernos locales de los 153 municipios, docentes y estudiantes de la educación primaria y secundaria. Elaborada Política Nacional para la Gestión Integral del Riesgo e implementado el Sistema de Información para la Gestión de Riesgo (SIGER). Elaborados Planes de Respuestas Institucionales y sus Guías para enfrentar derrame de hidrocarburos en el mar. Conformados y capacitados 2,693 Comités de Barrios para la Prevención, Mitigación y Atención de Desastres (COBAPRED), integrados por 11,989 líderes de barrios.
- ¹⁸ Fuente: Informe Global de Competitividad 2011-2012.
- ¹⁹ Cuerpo al servicio de la administración de justicia, que implementa métodos de resolución pacífica de conflictos (mediación extrajudicial), contribuyen a desarrollar una cultura cívica jurídica y promueven la comunicación entre el Poder Judicial, la Policía Nacional y Sociedad Civil.
- ²⁰ Este nuevo Modelo de Gestión Judicial, en la capital está respaldado por un Sistema Informático que agiliza la tramitación de los procesos judiciales.
- ²¹ Ley No. 501; Aprobada el 14 Octubre 2004 y publicada en La Gaceta, Números 9, 10 y 11 del 13, 14 y 17 de Enero de 2005.
- ²² Para brindar una atención integral a las víctimas de violencia de género e intrafamiliar y facilitar el acceso de las mujeres a la justicia, el cual se impulsa a través de la red de Comisarias de la Mujer y la Niñez en el territorio nacional.
- ²³ Orientado a prevenir la violencia juvenil; cuenta con una metodología especial que incluye acciones y estrategias en las distintas etapas en la que se ven expuestos los niños, adolescentes y jóvenes.
- ²⁴ Proceso de formación continua "Escuela Total" que facilita la capacitación en todos los sub sistemas educativos: (Formación, capacitación y preparación continua) en temáticas relativas a Doctrina, Ética, Derechos Humanos, Actuación policial y todos los temas concernientes al quehacer policial.
- ²⁵ Fuente: Constitución Política Artículo 39.
- ²⁶ Alfabetización: 178 (6.80%); Primaria: 1071(40.70%); Secundaria: 1,332 (50.60%) y Educación Superior: 53 (2%).
- ²⁷ Masculinos: 2,390 (70.14%); mujeres: 850 (24.94%) y adolescentes: 167 (4.90%).
- ²⁸

<i>Elección</i>	<i>Padrón</i>	<i>Cédulas</i>	<i>Supletorio</i>
Municipales 2000	2,774,247	2,353,480	420,767
Presidenciales 2001	2,997,228	2,886,663	110,565
Regionales 2002	199,152	193,024	6,128
Municipales 2004	3,304,010	3,121,803	182,207
Regionales 2006	2,265,14	215,212	11,302
Presidenciales 2006	3,665,141	3,370,403	38,280
Municipales 2008	3,863,838	3,697,847	165,991
Presidenciales 2011	4,328,094	4,225,337	102,757
Municipales 2012	4,481,621	4,393,070	88,551

- ²⁹ Decreto Presidencial N°4-2012, Gaceta Diario Oficial N°10 del 18 Enero 2012.
- ³⁰ Aprobado el 14 Mayo 2013 mediante dos decretos que ratifican la adhesión.
- ³¹ Ratificado el 6 de Mayo 2010 y depositado el 25 Agosto 2010.
- ³² Ratificado en Diciembre del 2012 y Depositado el 10 de Enero 2013.
- ³³ Ratificación depositada el 5 de Marzo 2010, en la CIDH-OEA.